

# 외국인을 위한 육아 차트

-임신과 출산에서 초등학교 입학까지-

外国人住民のための子育てチャート  
~妊娠・出産から小学校入学まで~

www.kifjp.org/child/chart



한국 조선어 韓国・朝鮮語

i

**スタート 시작**

赤ちゃんを妊娠した?  
아이를 임신했다

**STEP 1**  
1  
ママになるための準備  
엄마가 되기 위한 준비

1 産むところを探す  
출산할 곳을 찾는다

2 母子健康手帳をもらう  
모자수첩을 받는다

3 出産育児一時金の手続き  
출산육아일시금 신청 절차

4 母親(両親)学級に参加  
엄마(부모)학교 참가

5 入院・分娩  
입원 및 분만

妊婦健診  
임신부 검진

13 予防接種・かかりつけ医  
예방 접종, 주치의

12 新生児(赤ちゃん)訪問  
신생아(아기) 방문

11 一か月健診  
1개월 검진

**STEP 3**  
赤ちゃん和妈妈的健康のために  
아기와 엄마의 건강을 위해

10 大使館/入管での手続き  
대사관/입국관리국에서 신청

6 出生届  
출생신고서

7 小児医療費助成  
소아의료비 조성

8 児童手当  
아동수당

9 出生連絡票  
출생연락표

※⑩に必要な書類の入手  
※⑩에 필요한 서류 준비

**STEP 2**  
生まれてから  
すること  
출산 후에 할 일

14 乳幼児健診  
영유아 검진

**STEP 4**  
おうちから地域への  
はじめの一歩  
가정에서 지역으로의  
첫 걸음

15 子育て支援センター等  
육아지원센터 등

16 保育園入園  
보육원 입소

17 幼稚園・こども園入園  
유치원 및 고도모엔 입소

18 小学校入学準備  
초등학교 입학 준비

入学式

**i** 일본에 거주하는 외국  
국적 가정에 아기가 태어났을  
때의 중요한 3가지 절차

日本に住む外国籍家庭に  
赤ちゃんが生まれたときの  
大切な3つの手続き

www.kifjp.org/child/threeprocedure\_kor

しょうがっこうにやうがく  
小学校入学  
초등학교 입학